Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 16 (1898)

Heft: 5

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 5 XVI. Jahrgang. Bern, Freitag, 7. Januar. 1898 Berne, Vendredi, 7 janvier. XVIme année. № 5

Abonnemente:
(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2tes Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr 22, 2tes Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2e semestre fr 3, Etranger: un an fr. 22, 2e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'Etranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.

Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis. — Schweizerische Nordostbahn. — Internationaler Rechtsverkehr. — Generalversammlungen. — Assemblées générales.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Auf Erkenntnis des Bezirksgerichtes Oberrheinthal vom 31. Dezember v. J. wird hiemit der unbekannte Inhaber des auf Fr. 1000.— (ursprünglich Fr. 2500.—) lautenden vermissten Kassascheines Nr. 20,099 der Sparkasse Altstätten, ausgestellt den 20. April 1892, zu Gunsten von Jo Egger, Metzger, Staad, Thal, aufgefordert, besagten Schein binnen 3 Jahren, vom Tage dieser ersten Publikation an, beim Präsidenten des genannten Gerichtes vorzuweisen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird.

Altstätten, den 5. Januar 1898.

(W. 3) **Bezirksgerichtskanzlei Oberrheinthal.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1897. 31. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Kümmerli** in Bern (S. H. A. B. vom 2. Oktober 1890, pag. 705) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «H. & A. Kümmerli & Frey».

Hermann Kümmerly, von Bremgarten und Olten, und Arnold Kümmerly, von Olten, und Julius Frey, von Olten, alle in Bern, haben unter der Firma **H. & A. Kümmerly & Frey** in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche auf 1. Januar 1898 ihren Anfang nimmt. Natur des Geschäftes: Graphische Reproduktionsverfahren. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft «Gebr. Kümmerli».

1898. 5. Januar. Die Firma **Louis Antoine** in Bern (S. H. A. B. Nr. 134 vom 15. Mai 1896, pag. 553) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Antoine & Gubser».

Louis François Antoine, von Pruntrut, und Johann Joseph Gubser, von Wallenstadt, beide in Bern, haben unter der Firma **Antoine & Gubser** in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche auf 1. Januar 1898 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Agentur in Kolonialwaren, Wein und Spirituosen; Geschäftslokal: Zeughausgasse 22, Bern. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Louis Antoine».

5. Januar. Der Inhaber der Firma **J. Roth** in Bern (S. H. A. B. 1886, pag. 523 und 1888, pag. 999) widerruft die an Johann Roth erteilte Prokura infolge Wegzuges des letztern.

Bureau Biel.

5. Januar. Inhaber der Firma **B. Brun** in Biel ist Bernhard Brun von Entlebuch (Luzern), in Biel. Natur des Geschäftes; Wirtschaft zum Rebstock und Bierdepot. Geschäftslokal: Neumarktstrasse 46.

Bureau de Delémont.

6 janvier. La raison **J. Meyer,** à Undervelier, est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Constant Meyer et Louis Meyer, de Gempen, demeurant à Undervelier, ont constitué dans cette dernière localité sous la raison sociale **Meyer frères** une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1898. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison J. Meyer, qui est radiée. Genre d'affaires: Commerce de bois en tous genres.

Bureau de Porrentruy.

4 janvier. La maison **Ecabert frères,** à Porrentruy, société en nom collectif dont les associés étaient François et Auguste Ecabert, frères, domiciliés à Porrentruy (F. o. s. du c. du 23 mai 1885, no 55) a cessé d'exister en suite de renonciation des titulaires. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

4 janvier. Le chef de la maison **Fois Ecabert-Mérat,** à Porrentruy, est François Ecabert allié Mérat, originaire de Montignez, domicilié à Porrentruy. Genre de commerce: Tissus, confections, nouveautés.

4 janvier. Eugène Léonardi, originaire de Borgotaro (Province de Parme), domicilié à Porrentruy, et Jean-Baptiste Mantelli, aussi originaire de Borgotaro, où il est domicilié, ont constitué sous la raison sociale **Eugène Léonardi & Mantelli,** une société en nom collectif, qui a son siège à Porrentruy. Cette société a commencé ses opérations le 1er janvier 1894. Eugène Léonardi a seul la signature sociale. Cette société reprend l'actif et le passif de la raison «Eugène Léonardi», laquelle est radiée. Genre de commerce: Vins et spiritueux.

4 janvier. La raison **Eugène Léonardi,** à Porrentruy (F. o. s. du c. du 21 décembre 1893, no 265, page 1077), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Eugène Léonardi & Mantelli».

5 janvier. Il a été formé sous le nom de **Chorale de Courgenay,** une société qui a son siège à Courgenay et qui a pour but de favoriser parmi ses membres l'étude du chant et le développement de l'esprit social. Ses statuts portent la date du 1er octobre 1895. La société se compose de membres actifs et de membres honoraires. Pour être admis membre actif, il faut: 1o jouir d'une bonne réputation; 2o se faire inscrire sous le patronage de deux membres; être agréé comme chanteur par le directeur de la société, en prouvant par un examen des dispositions musicales suffisantes et 4o réunir la majorité des suffrages des membres présents. Tout membre actif doit se soumettre aux clauses suivantes: 1o adhérer par sa signature aux statuts (règlement) dont un exemplaire lui sera délivré; 2o payer au moment de sa réception une finance d'entrée de deux francs; 3o accepter la partie qui lui sera assignée par le directeur; 4o fournir le consentement de ses parents ou tuteurs s'il est mineur. Toute personne s'intéressant à la marche de la société et désirant la soutenir, peut, moyennant une cotisation annuelle de cinq francs, faire partie de la société comme membre honoraire. Les membres actifs sont astreints à une cotisation mensuelle de cinquante centimes. Les organes de la société sont: l'assemblée générale et un comité composé de cinq membres, savoir: un président, un vice-président, un secrétaire-caissier, un assesseur et un directeur. Le président et le secrétaire de la société ont la signature sociale. Ils signent collectivement. Les publications de la société sont faites dans les journaux «Le Jura» et «Le Pays» qui s'impriment à Porrentruy. Le président de la société est Pierre Laissue, originaire de Courgenay et le secrétaire-caissier Joseph Laissue, originaire de Courgenay, les deux à Courgenay.

5 janvier. Le chef de la maison **Aug. Ecabert,** à Porrentruy, est Auguste Ecabert, originaire de Montignez, domicilié à Porrentruy. Genre de commerce: Tissus, nouveautés, confections.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau d'Estavayer.

1898. 5 janvier. Henri ffeu Joseph Butty, de et à Estavayer, Louis ffeu Joseph Butty, d'Estavayer, à Fribourg, Fernand, fils de Philippe Torche, de Cheiry, à Estavayer, ont constitué à Estavayer sous la raison sociale **H. Butty** et Cie une société en commandite qui a commencé le 1er janvier 1897. Henri Butty est seul associé indéfiniment responsable. Louis Butty et Fernand Torche associés commanditaires de chacun fr. 5000 (cinq mille). Genre de commerce: Imprimerie, papeterie maroquinerie, articles de bureaux. Bureau à Estavayer.

Bureau Murten (Bezirk See).

5 janvier. Sous la raison sociale **Société de laiterie de Cormérod,** il existe une association ayant son siège à Cormérod et dont le but est de procurer à ses membres les moyens de tirer du lait de leurs vaches le parti le plus avantageux, soit en le vendant en commun, soit en fabriquant du fromage ou d'autres produits. Les statuts ont été adoptés le 20 décembre 1897. L'association a une durée illimitée. Tout habitant de Cormérod et de ses environs et tout propriétaire d'un bien rural au dit lieu peut être admis comme membre de l'association, sur sa demande écrite adressée au président de la commission au moins un mois avant le commencement de l'année comptable et ensuite de décision de l'assemblée générale, moyennant qu'il paie une finance d'entrée de fr. 5 à 50 et qu'il signe les statuts. La sortie volontaire ne peut avoir lieu qu'à la fin d'une année comptable, ensuite d'un avertissement donné quatre mois à l'avance. Les droits de sociétaire s'éteignent en outre par le décès d'un membre, par la mise en faillite et par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale. La contribution annuelle de chaque membre est calculée sur la base des apports de lait. L'assemblée générale fixe chaque année le taux de cette contribution par mille kilos de lait livré. Les engagements de l'association vis-à-vis de tiers sont uniquement garantis par les biens sociaux, les sociétaires étant exonérés de toute responsabilité personnelle. Les organes de l'association sont: l'assemblée générale et une commission composée de trois membres nommés pour trois ans. Le président et le secrétaire de la commission engagent l'association par leur signature collective. La commission est composée comme suit: Président: Marcel Berset ffeu Pierre-Joseph; secrétaire: Louis Berset fils de Grégoire, et boursier: Alphonse Berset ffeu Jean, tous de et à Cormérod.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1898. 3. Januar. Unter der Firma **Ziegenzuchtgenossenschaft Räfis-Burgerau** wurde mit Sitz daselbst eine Genossenschaft gegründet, welche bezweckt, die Verbesserung des Ziegenbestandes durch Auswahl der zur Zucht geeigneten Muttertiere der Toggenburger Rasse, Paarung derselben mit anerkannt gut entwickelten rassenreinen Zuchtböcken unter Führung eines zweckentsprechenden Zuchtregisters, Verbesserung durch rationelle Aufzucht und Haltung der Tiere. Die Gesellschaftsstatuten wurden am 21. November 1896 von den Mitgliedern aufgestellt und unterzeichnet; die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Sie erlangt ihren rechtlichen Bestand und eröffnet ihren Betrieb mit der Eintragung in das Handelsregister. Der Eintritt in die Genossenschaft ist bedingt durch die Unterzeichnung der Statuten und die Einlösung wenigstens eines Anteilscheines von Fr. 1. Später Eintretende haben sich beim Präsidenten anzumelden, dieser bringt das Aufnahmsgesuch mit dem Gutachten der Kommission vor die Hauptversammlung, welch letztere auch ein allfälliges Eintrittsgeld festsetzt. Weitere finanzielle Beiträge der Mitglieder zur Erreichung des Genossenschaftszweckes bestehen in Einschreibgebühren in das Zuchtregister im Betrage von 20 Cts. per Stück Vieh und in Sprunggeldern. Die Mitgliedschaft geht verloren durch freiwilligen Austritt, Tod oder Ausschluss. Der freiwillige Austritt kann nur am Schlusse eines

Rechnungsjahres stattfinden und ist derselbe wenigstens drei Monate vorher dem Präsidenten schriftlich anzuzeigen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben, die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: die Hauptversammlung, die Kommission und die Rechnungsrevisoren. Die Hauptversammlung wird durch öffentliche Publikation im «Werdenberger» und «Obertoggenburger» einberufen. Die Kommission besteht aus drei Mitgliedern, der Präsident und der Aktuar führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Johannes Senn-Rhyner in Räfis-Buchs; Aktuar ist J. J. Schwendener und Kassier ist Andreas Schwendener, Gemeinderat, beide in Burgerau-Buchs.

3. Januar. Joseph Neyer und Dr. Joseph Schmon, beide von und in Flums, haben unter der Firma **Hydraulisches Kalkwerk Galtschina Neyer & Co.** in Flums eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 19. Dezember 1897 ihren Anfang nahm. Hydraulische Kalkbrennerei. Galtschina. Bureau im Hause von Dr. Schmon.

3. Januar. Inhaber der Firma **Dr Schmon-Neyer** in Flums ist Dr. Joseph Schmon-Neyer von und in Flums. Ellen- und Kurzwaren. Die Firma erteilt Prokura an Frau Dr. Marie Schmon-Neyer von und in Flums.

3. Januar. Die Firma **Aug. Gähwiller z. Lochmühle** in Untereggen (S. H. A. B. Nr. 43 vom 27. März 1883, pag. 328) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Witwe Barbara Gäbwiller, geb. Riedener, Barbara Gähwiller, Tochter, Josephine Gäbwiller, Carolina Gähwiller, August Gähwiller und Xaver Gähwiller, letztere drei, weil minderjährig, mit Genehmigung des Waisenamtes Untereggen, alle bürgerlich von Mogelsberg und wohnhaft in Untereggen, haben unter der Firma **August Gähwiller sel. Erben** in Lochmühle-Untereggen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1898 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Aug. Gähwiller z. Lochmühle übernimmt. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt Witwe Barbara Gähwiller oder die Tochter Barbara Gähwiller, kollektiv mit dem Prokuristen Joseph Riedener, Gemeinderatsschreiber in Untereggen. Die Firma erteilt demgemäss Prokura an Joseph Riedener von und in Untereggen.

3. Januar. Die Firma **J. Fenkart** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 31 vom 7. Februar 1895, pag. 124) ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

3. Januar. Die Firma **J. J. Nigg u. J. G. Zehnder** in St. Fiden ist infolge Auflösung erloschen.

Johann Joseph Nigg, von Gersau, in St. Fiden, Joseph Zehnder, von Birmensdorf, in St. Fiden, und Georg Zehnder, von Birmensdorf, in Rotmonten, haben unter der Firma **J. J. Nigg u. J. u. G. Zehnder** in St. Fiden eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1898 ihren Anfang nahm. Verlag des Schweizerischen katholischen Volksblattes. St. Fiden.

3. Januar. Joseph Zehnder in St. Fiden u. Georg Zehnder in Rotmonten, beide von Birmenstorf, haben unter der Firma **Buchdruckerei J. u. G. Zehnder** in St. Fiden eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1898 ihren Anfang nahm. Buchdruckerei. St. Fiden.

4. Januar. Die Firma **Friedauer, Federer u. Cie.** in Au (S. H. A. B. Nr. 115, vom 14. Dezember 1887, pag. 942) ist infolge Todes des Kommanditärs Jacob Friedauer erloschen.

Alfred Friedauer, von und in Au, und August Federer, von Berneck, in Au, haben unter der Firma **Friedauer u. Federer** in Au eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1898 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Friedauer, Federer u. Cie. übernimmt. Handel in Produkten für die Keramik, Baumaterialien, Landesprodukte und Kunstdünger.

4. Januar. Die Firma **B. Staeheli** in Goldach (S. H. A. B. Nr. 227 vom 12. August 1896, pag. 936) erteilt Prokura an Carl Gächter, von Altstätten, in Goldach.

5. Januar. Ernst Schlaepfer, von Schwellbrunn, und Friedrich Baumgartner, von Bangerten (Bern), beide in St. Gallen, haben unter der Firma **Schlaepfer u. Baumgartner** in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1898 ihren Anfang nahm. Ofenfabrikation. Unterer Graben Nr. 9.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne.

1898. 3 janvier. La raison **F. X. Gassler,** commerce de bière, à Lausanne (F. o. s. du c. des 28 décembre 1889 et 18 juillet 1896), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau de Moudon.

6 janvier. La société en nom collectif **Brunner et Koenig,** manufacture de tabacs et cigares, à Moudon (F. o. s. du c. du 16 septembre 1896, page 1067, nº 259) est dissoute et radiée. Les associés en ont opéré eux-mêmes la liquidation.

Bureau de Vevey.

4 janvier. La raison **A. Berger,** à Vevey (F. o. s. du c. du 21 juin 1896, nº 164, page 676), est radiée d'office ensuite de faillite du titulaire.

4 janvier. Le comité d'administration de l'association **Société coopérative de consommation La Ménagère,** à Vevey (inscrite au registre du commerce le 10 mars 1894, publiée dans la «Feuille officielle suisse du commerce» du 14 mars 1894, nº 60, page 242; du 4 juin 1895, nº 146, page 616; et du 25 juin 1896, nº 175, page 728), fait inscrire, que dans son assemblée du 23 décembre 1897, elle a nommé Roche-Edouard Wicky, fils de Nicolas Wicky, de Schüpfheim (Lucerne), domicilié à Vevey, comme secrétaire de la société en remplacement de Alphonse Perret, démissionnaire.

4 janvier. La raison **J. Juckli fils,** à Vevey (F. o. s. du c. du 3 mars 1894, nº 49, page 197; et du 21 septembre 1897, nº 240, page 979), a cessé d'exister ensuite de remise de commerce.

4 janvier. Jean-Joseph, fils de feu Jean-Aloïs Juckli, de Zufikon (Argovie), et Albert-Alfier, fils de Pierre Parietti, de Messenzana (Italie), les deux domiciliés à Vevey, ont constitué dans cette ville sous la raison sociale **Juckli et Parietti** une société en nom collectif qui commence dès le jour de son inscription au registre du commerce. Genre de commerce: Fabrication et vente de chaussures en tous genres sous l'enseigne «Cordonnerie populaire». Magasin: 29, Rue du Lac, à Vevey.

5 janvier. La raison **J. Cotti,** à Montreux (F. o. s. du c. du 9 juin 1891, nº 130, page 530), est éteinte ensuite de remise de commerce.

5 janvier. Le chef de la maison **Th. Klaus,** à Montreux, est Théodore, fils de Jaques Klaus, de Uerkbeim (Argovie), domicilié à Montreux. Genre de commerce: Magasin de chaussures en tous genres. Magasin: 51, Rue Bon Port, à Montreux.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

Rectification. Le genre de commerce de la maison **Maurice Woog,** à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 5 janvier 1898, nº 3) est fabrication, achat et vente d'horlogerie et non achat et vente d'horlogerie.

1898. 4 janvier. La raison **Edouard Bovy,** à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 29 novembre 1895, nº 292) est éteinte ensuite de renonciation du titulaire.

5 janvier. Le chef de la maison **Otto Kaeseberg,** à La Chaux-de-Fonds, est Otto Kaeseberg, de Grimma (Saxe), domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Horlogerie. Bureau: 18, Rue St-Pierre.

5 janvier. Les raisons de commerce suivantes ont été radiées d'office:

Ensuite de la faillite des titulaires:

B. Nordmann jeune, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 22 avril 1895, nº 108), fabrique d'horlogerie.

Henri Dubois & Cie, à La Chaux-de-Fonds, commerce de vins et spiritueux (F. o. s. du c. du 3 mai 1897, nº 124).

Ducommun-Aubert, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie (F. o. s. du c. du 19 octobre 1894, nº 229).

Ensuite du départ des titulaires:

Jean Guillet, à La Chaux-de-Fonds, vins et eaux-de-vie (F. o. s. du c. du 10 février 1883, nº 17).

A. Donzelot, à La Chaux-de-Fonds, vins et spiritueux en gros (F. o. s. du c. du 2 octobre 1895, nº 244).

Ensuite du décès du titulaire:

Eugène Robert, à La Chaux-de-Fonds, fabricant d'horlogerie (F. o. s. du c. du 9 mai 1883, nº 67).

5 janvier. La société **Section neuchâteloise de la ligue patriotique suisse contre l'alcoolisme,** à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 24 juillet 1896, nº 208), ayant transféré son siège au Locle, la raison est radiée à La Chaux-de-Fonds.

Bureau de Neuchâtel.

5 janvier. La maison **Attinger frères,** à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 23 janvier 1886, page 39, et 15 septembre 1896, nº 258, page 1062), a modifié son genre de commerce qui est actuellement: Edition d'ouvrages.

5 janvier. Le chef de la maison **V. Attinger,** à Neuchâtel, est Victor-Emmanuel Attinger, de Neuchâtel, y domicilié. Genre de commerce: Office photographique et photogravure. Bureaux, magasins et ateliers: Avenue du 1er mars, nº 20. Cette maison a été fondée le 1er janvier 1898.

5 janvier. Le chef de la maison **P. Attinger,** à Neuchâtel, est Paul-Louis Attinger, de Neuchâtel, y domicilié. Genre de commerce: Imprimerie. Bureaux et ateliers: Avenue du 1er mars, nº 20. Cette maison a été fondée le 1er janvier 1898.

5 janvier. Le chef de la maison **Jämes Attinger,** à Neuchâtel, est Jämes-Charles Attinger, de Neuchâtel, domicilié à Neuchâtel. Genre de commerce: Librairie et papeterie. Bureau: Rue St-Honoré et Place du Gymnase. Cette maison a été fondée le 1er janvier 1898.

Genf — Genève — Ginevra

1898. 4 janvier. Le chef de la maison **C. Bosonnet,** à Genève, commencée le 1er octobre 1897, est Constant-Joseph Bosonnet, d'origine française, domicilié à Genève. Genre d'affaires: Imprimerie typographique, à l'enseigne et sous-titre de «Imprimerie du Genève-Adresse». Locaux: 9, Rue Necker.

4 janvier. La raison **N. Bonelli-Kaufmann,** à Genève (F. o. s. du c. du 22 juin 1884, nº 50, page 446), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

La maison est continuée, depuis le 1er janvier 1898, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison **C. Barbier-Bonelli,** à Genève, par Caroline Bonelli, femme autorisée de Louis Barbier, de Genève, y domiciliée. Genre d'affaires: Toilerie et nouveautés. Locaux: 8, Rue de la Cité.

4 janvier. Les suivants: Charles Travailleur, d'Alsace-Lorraine (déjà inscrit comme associé de la maison «Stettler et Travailleur»), et Charles-Guillaume Faul, de Genève (déjà et restant inscrit à Genève pour une pharmacie), tous deux domiciliés à Genève, ont constitué en cette ville, sous la raison sociale **Travailleur et Co,** une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1898. Genre d'affaires: Commerce de spécialités pharmaceutiques, alimentaires et industrielles en gros. Locaux: 12, Rue des Pâquis.

4 janvier. La maison **André Piguet et Co,** ayant son siège à Lyon, comme société en commandite simple (suivant attestation du greffe du tribunal de commerce de Lyon), a établi à Genève, sous la même raison sociale, une succursale qui a commencé le 15 décembre 1895, et qui a pour objet, ainsi que la maison principale, l'exploitation d'une agence de renseignements. Elle a pour seul associé gérant responsable, le sieur André Piguet, domicilié à Lyon, et pour associés commanditaires les sieurs Louis Piguet et Emile Rossier, les deux domiciliés à Lyon, engagés chacun pour un apport de deux mille francs (fr. 2000) (total de la commandite fr. 4000). La succursale de Genève est engagée par la signature de l'associé gérant sus-mentionné, et dirigée par un employé muni de pouvoirs limités. Bureaux: 16, Rue du Stand.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nº 9775. — 5 janvier 1898, 8 h. a.

Russ-Suchard & Cie, fabricants,

Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacaos et articles de confiserie.

N° 9776. — 5 janvier 1898, 8 h. a.

Russ-Suchard & Cie, fabricants,

Neuchâtel-Serrières (Suisse).

Chocolats, cacaos et articles de confiserie.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis.

Aus der Bearbeitung der monatlichen Mitteilungen, welche uns die Konsulate der Vereinigten Staaten von Amerika zustellen, ergeben sich für die Monate Dezember und Januar-Dezember der Jahre 1896 und 1897 folgende Uebersichten:

Nous avons composé, d'après les données statistiques mensuelles que les consulats des Etats-Unis nous fournissent, le tableau comparatif suivant de l'exportation de la Suisse aux Etats-Unis des mois de décembre et janvier-décembre des années 1896 et 1897:

I. Zusammenstellung nach Konsularbezirken. — Classement d'après les districts consulaires.

Konsularbezirk St. Gallen. — *District consulaire de St-Gall.*

	Dezember — Décembre 1896 Fr.	1897 Fr.	Jan.-Dez. — Janv.-Déc. 1896 Fr.	1897 Fr.
Baumwoll. Maschinenstickereien [7]	3,081,426	2,458,707	17,208,514	16,760,891
Vorhänge (tambourierte Tüll-V., Vestibules etc.) [7]	479,331	320,615	6,437,217	5,082,378
Kleider (dresses), Schürzen (aprons), Mouchoirs (handkerchiefs), Bänder (ties) und andere Phantasie (fancy)-Artikel [7]	230,494	138,254	6,216,013	4,043,217
Leinene und halbleinene Stickereien [7]	—	—	108,224	—
Seidenstickereien [7]	19,603	—	388,533	248,472
Metallstickereien [7]	—	—	4,201	—
Stickereien	**3,810,854**	**2,917,576**	**30,359,702**	**26,134,458**
Plattstich-Stückware (figured and dotted swisses) [8]	308,931	242,754	1,568,184	980,713
Glatte und bedruckte Baumwollgewebe (mousseline, cambric etc.) [8]	102,671	50,717	632,426	542,704
Glattes Leinen- u. Halbleinen-Zeug [14]	3,201	—	49,567	8,304
Schirmstoffe (parasol covers) [8]	—	—	2,311	1,946
Toggenburgerartikel [8]	6,747	2,991	56,930	45,693
Seidene und baumwollene Spitzen [7]	28,781	87,893	471,871	1,112,171
Beuteltuch [2]	42,577	9,246	388,956	307,495
Bänder (ribbons) [4]	—	13,427	4,070	33,214
Maschinen und Teile davon [14]	—	506	66,850	35,915
Kondensierte Milch [14]	—	—	—	4,030
Käse [13]	5,341	—	22,897	26,919
Verschiedenes [14]	3,766	92,807	75,933	476,443
	4,312,819	**3,417,917**	**33,699,697**	**29,710,005**

Konsularbezirk Zürich. — *District consulaire de Zurich.*

(Inkl. Agenturen Aarau und Winterthur.) — (Y compris les agences d'Aarau et Winterthour.)

Seidene und halbseidene Stückware [1]	508,401	735,889	7,068,150	8,509,152
Seide (Silk, spun) [5]	4,394	—	51,153	76,292
Sammet und Plüsch [8]	—	—	7,052	—
Beuteltuch [2]	88,309	—	610,178	712,609
Bänder [4]	6,958	80,754	148,005	187,528
Seidene Stickereien [7]	—	—	481	—
Baumwoll-Stickereien [7]	1,970	2,411	6,308	11,271
Baumwoll-, Woll- und Wirkwaren [8]	178,167	35,873	1,916,256	1,324,197
Strohwaren [9]	514,827	267,227	2,755,268	1,914,847
Oeldruckbilder (oil chromos) [14]	649	2,448	4,662	11,424
Fleisch-Extrakt [14]	—	2,794	69,010	37,844
Gelatine [14]	—	—	1,664	6,790
Käse [13]	31,468	62,350	383,347	523,213
Fett (grease) [14]	—	2,547	—	4,986
Metallwaren (Hardware) u. Maschinen [14]	—	—	12,696	60,612
Wissenschaftliche Instrumente [14]	—	—	33,473	33,817
Verschiedenes [14]	3,306	3,918	67,286	50,627
	1,338,449	**1,195,661**	**13,129,984**	**13,464,209**

Konsularbezirk Horgen. — *District consulaire de Horgen.*

Seidene Stückware [1]	28,524	173,221	758,679	1,051,584
Halbseidene Stückware [1]	123,566	136,226	1,996,854	1,815,617
	152,090	**309,447**	**2,755,533**	**2,867,201**
Seide (Silk, spun) [5]	18,073	26,928	158,032	719,755
Bänder [4]	—	—	31,961	—
Kleiderstoffe, wollene [8]	6,300	—	110,486	126,852
Katholische Kultusartikel [14]	13,168	9,589	139,754	111,261
Kondensierte Milch (Lait condensé) [14]	—	5,068	291,601	221,266
Milchzucker [14]	—	—	9,786	—
Käse (Fromage) [13]	5,106	18,302	138,264	128,700
Wein u. Spirituosen (Vins et spiritueux) [14]	—	—	3,191	4,596
Maschinen (Machines) [14]	—	—	53,668	—
Verschiedenes [14]	1,698	318	45,450	18,118
	196,430	**369,587**	**3,787,726**	**4,192,744**

Konsularbezirk Basel. — *District consulaire de Bâle.*

(Inkl. Agentur Chaux-de-Fonds.) — (Y compris l'agence de Chaux-de-Fonds.)

	Dezember — Décembre 1896 Fr.	1897 Fr.	Jan.-Dez. — Janv.-Déc. 1896 Fr.	1897 Fr.
Floretseide [8]	111,792	93,636	314,489	963,890
Bänder [4]	425,207	1,120,400	2,563,336	4,455,008
Strickwaren [6]	8,534	21,970	250,412	208,363
Anilinfarben [12]	182,224	258,669	1,802,254	3,363,264
Farbstoffe und Chemikalien [14]	36,036	36,659	641,435	888,625
Weinstein [14]	—	—	7,619	36,484
Asphalt [14]	—	—	130,483	101,840
Absinth [14]	26,956	193	276,977	190,956
Kirschwasser u. dgl. [14]	—	—	1,234	—
Chokolade [14]	4,116	5,288	80,997	66,283
Käse [13]	—	—	102,985	53,716
Häute und Felle, gesalzen [14]	65,455	149,131	634,517	1,310,838
Horlogerie et fournitures [10]	*323,453*	*231,470*	*3,935,968*	*3,619,844*
Wissenschaftliche Instrumente [14]	—	—	—	—
Verschiedenes [14]	20,568	4,964	102,744	159,421
	1,204,341	**1,922,380**	**10,845,450**	**15,418,582**

Konsularbezirk Bern. — *District consulaire de Berne.*

Käse [13]	268,458	206,631	3,420,556	3,148,154
Seidengewebe [1]	3,632	342	80,419	34,890
Unterkleider (Underwear) von Seide, Wolle, Baumwolle [6]	4,158	31,433	438,445	515,382
Strohwaren [9]	16,065	17,457	213,146	146,930
Holzschnitzereien [14]	—	—	11,262	935
Horlogerie et fournitures [10]	*13,011*	*21,465*	*79,025*	*136,212*
Verschiedenes [14]	—	1,030	15,662	14,566
	305,324	**278,358**	**4,258,515**	**3,996,569**

Konsularbezirk Genf. — *District consulaire de Genève.*

(Inkl. Agentur Vevey.) — (Y compris l'agence de Vevey.)

Horlogerie et fournitures [10]	26,465	40,132	710,230	549,570
Boites à musique [11]	35,441	9,068	614,092	484,726
Produits de lait (Milchprodukte) [14]	—	15,313	297,661	295,412
Cuirs (Leder) [14]	—	—	136,986	142,674
Quincailleries (Kurzwaren) [14]	17,497	14,360	168,635	153,302
Couleurs d'aniline (Anilinfarben) [12]	—	—	1,286	—
Divers (Verschiedenes) [14]	17,190	60,680	157,250	171,309
Genf	**96,593**	**139,553**	**2,086,140**	**1,796,993**
Bern	**305,324**	**278,358**	**4,258,515**	**3,996,569**
Basel	**1,204,341**	**1,922,380**	**10,845,450**	**15,418,582**
Horgen	**196,430**	**369,587**	**3,787,726**	**4,192,744**
Zürich	**1,338,449**	**1,195,661**	**13,129,984**	**13,464,209**
St. Gallen	**4,312,819**	**3,417,917**	**33,699,697**	**29,710,005**
Total	**7,453,956**	**7,323,456**	**67,757,512**	**68,579,052**

II. Zusammenzug nach Kategorien. — Récapitulation par catégories.

	Januar—Dezember 1896 Fr.	1897 Fr.
Seidene und halbseidene Stückware — Tissus de soie pure et mélangée en pièce [1]	9,899,102	11,410,743
Beuteltuch — Gaze de soie à bluter [2]	999,134	1,020,104
Sammet und Plüsch — Velours et peluche [8]	7,052	—
Bänder — Rubans [4]	2,747,372	4,675,750
Seide (Silk, spun) — Soie (Silk, spun) [5]	209,185	796,047
Floretseide — Bourre de soie [8]	314,489	963,890
Seidenwaren (excl. Stickereien) — **Soieries** (non compris les broderies)	**14,176,334**	**18,866,534**
Stickereien — Broderies [7]	30,838,357	27,257,900
Baumwoll- und Wollgewebe — Tissus de coton et de laine [8]	4,975,450	3,745,850
Stroh- u. Rosshaargeflechte — Tresses et tissus de paille et de crin [9]	2,968,414	2,061,277
Uhren und Uhrenbestandteile — Horlogerie et fournitures [10]	4,725,223	4,305,626
Musikdosen — Boîtes à musique [11]	614,092	484,726
Anilinfarben — Couleurs d'aniline [12]	1,803,540	3,363,264
Käse — Fromage [13]	4,068,049	3,875,702
Verschiedenes — Divers [14]	3,588,053	4,618,173
Total	**67,757,512**	**68,579,052**

NB. Die Hinweisungsziffern hinter den einzelnen Kategorien des vorstehenden Zusammenzugs nach Branchen beziehen sich auf die Ziffern in den oben erwähnten Uebersichten nach Konsularbezirken und geben an, aus welchen einzelnen Posten dieser letztern die genannten Kategorien gebildet sind.

NB. Les petits chiffres placés à la suite des catégories d'articles énumérés dans ce tableau récapitulatif renvoient aux positions des tableaux des *différents districts* dont il est question ci-dessus et qui rentrent dans une de ces catégories.

Verschiedenes. — Divers.

Schweizerische Nordostbahn. Der Bundesrat hat am 30. Dezember 1897 auf Grund von Art. 31 des Eisenbahngesetzes vom 23. Dezember 1872 beschlossen: 1) Die Zahl der zur sichern und ungestörten Abwicklung des Betriebsdienstes auf der schweizerischen Nordostbahn nötigen Lokomotiven wird für einmal und bis zur Aufstellung von bezüglichen allgemeinen Normen auf 240 Stück normiert. Von den pro 1897 bestellten 12 Lokomotiven sind 9 Stück als Ersatz für die auszurangierenden Tenderlokomotiven der ehemaligen Nationalbahn der Serie A 3 bestimmt. 2) Der Lokomotivpark ist durch successive Anschaffungen innerhalb einer Frist von drei Jahren auf die genannte Höhe zu bringen, und es hat die Direktion der Nordostbahn dem Bundesrate vor dem 1. Juni 1898 den Nachweis zu leisten, dass die hiefür nötigen Bestellungen aufgegeben sind. Ausser dieser Vermehrung hat die Bahnverwaltung auch für rechtzeitigen Ersatz der zahlreichen an der Grenze der Gebrauchsfähigkeit angelangten Lokomotiven zu sorgen.

Internationaler Rechtsverkehr. Mit dem 1. Januar 1898 ist unter der Firma «Vereinigte Bureaux für den internationalen Rechtsverkehr» eine Institution ins Leben getreten, die ihre Entstehung einer Anregung des ersten Internationalen Advokaten-Kongresses in Brüssel verdankt. Sie verfolgt den Zweck, allen denjenigen, welche Rechtsbeziehungen im Auslande haben, die Mittel und Wege zu deren Regelung zu zeigen. Sie sucht diesen Zweck zu erreichen durch ein entsprechendes Zusammenwirken von sich gegenseitig unterstützenden Advokatur-Bureaux in verkehrreichen Rechtsgebieten verschiedener Länder, sowohl speziell hierzu gegründeter Bureaux, als bestehender Advokatur-Bureaux, welche der Vereinigung angeschlossen werden. Die Adresse der geschäftlichen Centralstelle, welche in erster Linie die Etablierung, beziehungsweise den Anschluss von Advokatur-Bureaux zu vermitteln berufen ist und die gemeinsamen Angelegenheiten der Vereinigung besorgt, werden wir s. Z. mitteilen.

Generalversammlungen. — Assemblées générales.

10. Januar: Compagnie de la Mine d'Or d'Ata (Eisengasse 12, Basel).
11 janvier: Société des Tramways lausannois (Casino-Théâtre à Lausanne).
13. Januar: Emmenthalische Mobiliarversicherung (Hotel Bären in Oberburg).
15. Januar: Baumaterialienfabrik Zug (Hirschen in Zug).

Londoner Phönix

Englische Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden.

Gegründet 1782.

Vom hohen Bundesrat konzessioniert.

Gesellschaftskapital Fr. 67,220,000. wovon 10 % einbezahlt.

Reserven am 31. Dezember 1896 Fr. 25,387,754. 85.

Der Londoner Phönix ist eine der ältesten Feuerversicherungs-Gesellschaften der Welt, seine Thätigkeit reicht 115 Jahre zurück. Wenn man bedenkt, dass die Prämien-Einnahme des Londoner Phönix pro 1896 den bedeutenden Betrag von Fr. 34,454,758. 30 aufweist und dass er seit seiner Gründung mehr als

500 Millionen Franken

Entschädigung bezahlt hat, so kann man sich von seiner Mächtigkeit eine richtige Idee machen. Der Phönix schliesst zu sehr vorteilhaften Bedingungen alle Arten Versicherungen gegen Feuerschaden und Explosionen ab; der durch **Leuchtgas-Explosion** und durch **Blitzschlag** ohne Feuersbrunst den bereits gegen Feuer versicherten Gegenständen zugefügte Schaden ist **ohne Zuschlags-Prämie** in der Versicherung inbegriffen. (Q 9676 X)

Es werden in allen Kantonen solide, tüchtige und gut situierte General-Agenten gesucht. Vorteilhafte Bedingungen.

Schriftliche Offerten beliebe man an Herrn **Alf. Bourquin,** Direktor der schweizerischen Filiale in **Neuenburg,** zu richten. (15[6])

Floretspinnerei Angenstein in Liquidation.

Die Herren Aktionäre werden hiemit benachrichtigt, dass vom **5. ds. Mts.** an, an der **Kasse der Basler Handelsbank Fr. 800** per Aktie, als erste Rate, zur Rückzahlung gelangen. (H 15 Q)

Die Titel sind, mit Bordereaux begleitet, behufs Abstempelung vorzuweisen.

Basel, den 3. Januar 1898.

(2[1]) **Der Verwaltungsrat.**

Gesundheits-Pult

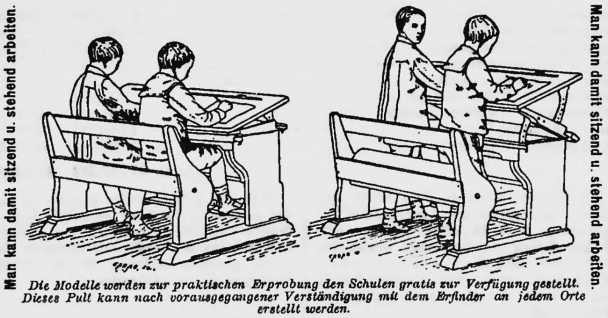
Ausländische Patente — **A. Mauchain, Erfinder** — Schweizer. Patent ✠ 3925 ✠

Genf — Place de la Métropole — **Genf**

An der

Landes-Ausstellung in Genf 1896

wurde die **höchste Auszeichnung** und die einzige **goldene** Medaille den **Pulten von Mauchain** zuerkannt.



Die Modelle werden zur praktischen Erprobung den Schulen gratis zur Verfügung gestellt. Dieses Pult kann nach vorausgegangener Verständigung mit dem Erfinder an jedem Orte erstellt werden.

Dieses Pult bietet andern Systemen gegenüber nachstehende Vorteile:

1) Dasselbe passt sich den verschiedenen Grössen der Schüler an.

2) Es gestattet ihnen, bei ihren Arbeiten eine natürliche Körperhaltung zu beobachten, und hat keine gezwungene Stellung des Körpers und der Glieder zur Folge, sichert vielmehr eine freie Bewegung der innern Organe und vermeidet die Nachteile, welche unser jetziges Schulmobiliar für die Sehkraft zur Folge hat.

3) Es lässt sich den verschiedenen Anforderungen des Unterrichts (Schreiben, Lesen, Zeichnen, Schneiden, Nähen etc.) leicht anpassen.

Zur Notiz. Mit dem Pulte Mauchain wird eine bedeutende Ersparnis gegenüber dem bisherigen Mobiliar erzielt, weil dasselbe spezielle Einrichtungen für Zeichnungs- und Handarbeits-Unterricht überflüssig macht.

Es sind Spezial-Modelle dieses Pultes für Schulen, Familien, Architekten Zeichner etc. vorhanden.

Man verlange den allgemeinen Prospektus, welcher zahlreiche Zeugnisse und Referenzen enthält. (1017[1])

Aufforderung.

Folgende von der **Leihkasse Enge** auf den Namen des Hrn. **Heinrich Kienast,** alt Gemeindeammann im Böndler zu **Kilchberg,** ausgestellte Obligationen:

Fr. 1000 4 %	Obligation Nr. 1920, dat. 3. Oktober 1892, mit Jahrescoupons per 4. Oktober 1897 u. ff.,
Fr. 1000 4 %	Obligation Nr. 1945, dat. 21. Oktober 1892, mit Jahrescoupons per 22. Oktober 1897 u. ff.,
Fr. 2000 4 %	Obligation Nr. 2275, dat. 22. Dezember 1893, mit Jahrescoupons per 23. Dezember 1897 u. ff.,
Fr. 2000 3¾ %	Obligation Nr. 4157, dat. 19. März 1897, mit Jahrescoupons per 1. April 1898 u. ff.,

sind dem Herrn Kienast in der Nacht vom 7./8. August 1897 gestohlen worden.

Nun wird der gegenwärtige Inhaber derselben aufgefordert, die bezeichneten Obligationen mit Coupons binnen sechs Monaten von heute an der Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls dieselben als kraftlos betrachtet und dem Herrn Kienast, gemäss seinem Begehren, allein gültige Duplikate ausgestellt würden.

Zürich, den 6. Januar 1898.

(17[3]) **Leihkasse Enge.**

Ordentliche Generalversammlung

der

Schweizerischen Kohlenstaubfeuerungs-Aktiengesellschaft

(Patente Wegener)

Samstag, den 22. Januar 1898, vorm. 10½ Uhr,

im Geschäftslokal, Erlachstrasse 5 III in Bern.

Traktanden:

1) Genehmigung der Jahresrechnung und des Geschäftsberichts pro 1897 und Bestimmung zu machender Abschreibungen.
2) Beschlussfassung über Anträge des Verwaltungsrates betreffend
   a. Aenderung der §§ 1. 3. 13 und eventuell § 2 des Statuts,
   b. Verwendung von Gesellschaftsmitteln für Kohlenmüllereizwecke.
3) Eventuelle Neuwahl zum Verwaltungsrat.
4) Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1898.
5) Bestimmung der Sitzungsgelder für die Verwaltungsräte.

Der Vorsitzende der Verwaltung:

(18) **v. Flügge.**

NB. Stimmkarten werden zwei Tage vor der Generalversammlung im Bureau der Gesellschaft an diejenigen Aktionäre, welche ihren Aktienbesitz nachweisen, auf deren Verlangen verabfolgt.

4½ % Obligationen

der Metzer Brauerei, Aktiengesellschaft.

(Emission von 1894.)

Bei der heute in Metz gemäss Vorschrift des Emissionsprospektus vorgenommenen dritten Auslosung sind folgende 10 Obligationen à M. 1000. — zur **Rückzahlung auf den 1. Juli 1898** gezogen worden:

Nos 22, 198, 209, 270, 290, 304, 319, 342, 390 und **391.**

Die Einlösung derselben findet spesenfrei am 1. Juli 1898 statt:

in **Metz** bei der **Gesellschaftskasse**
in **Basel** bei der **Basler Handelsbank** und
den Herren **Kaufmann & Cie.**

Metz, den 13. Dezember 1897. (H 51 Q)

Metzer Brauerei, A. G.

(13) **Der Vorstand.**

Vertreter-Gesuch.

Suche für die Schweiz einen tüchtigen, bei der Kundschaft gut eingeführten **Vertreter.** — Gef. Offerten sind an **W. Beschel,** Knopffabrik, **Grosstabarz** (Thüringen) zu richten. (19)

Kraftgas-Anlagen (659[2])

als derzeit **billigste** und **rationellste Betriebskraft** bauen als **Spezialität** in jeder Stärke

Bauermeister & Bell in Luzern.

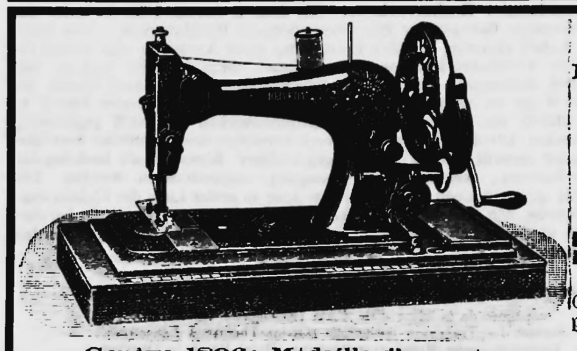
***Kohlenverbrauch** einer Kraftgasanlage pro Pferdekraft und Stunde*

ca. 0,5—0,7 kg, bezw. ca. 1,5—2 Cts.

Dampfmaschinen gleicher Stärke brauchen nahezu das Doppelte.

Geringe Anlagekosten, sehr einfache Bedienung, keine Rauchbelästigung.

Anlagen von 15—200 Pferdekräften in Ausführung.



Genève 1896: Médaille d'argent.

Fabrique suisse de

machines à coudre

„HELVETIA"

Lucerne. (108[1])

Machines pour familles et ateliers,

Installations pour force motrice.

Nos machines sont construites de matières brutes de premier choix et ajustées scrupuleusement.

Où l'on ne connait pas nos représentants on est prié de s'adresser directement à la fabrique.

Nous cherchons partout de bons représentants.

Stahlspähne

für Parquetböden,

Stahlwolle

in vorzüglicher Qualität

liefert die Stahlspähnefabrik

H. Kleinert & Cie. in Biel.

Garantiert echtes gelbes

Bienen-Wachs

von bester Qualität, liefert billigst

Otto Amstad, Beckenried, Unterwalden.

(Ich bitte, meine Firma ganz auszuschreiben.) (4[1])

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie JENT & Cie à Berne